## ♡ 뉴비전 소식(Announcements) ♡

#### 1. 환영합니다!

오늘 처음 나오신 분들을 우리 주 예수 그리스도의 이름으로 환영합니다. We welcome new visitors with our whole hearts in the name of our Lord, Jesus Christ.

#### 2. 교인 소식 및 교회 행사 안내

2023년도 교회 표어 및 요절(Slogan and Key Verse for Year 2023)

- ●표어 : 그리스도 복음에 합당하게 생활하라(Only conduct yourselves in a manner worthy of the gospel of Christ)
- 요절: 빌립보서(Philippians) 1:27
   "오직 너희는 그리스도의 복음에 합당하게 생활하라...너희가 한 마음으로 서서 한 뜻으로 복음의 신앙을 위하여 협력하는 것과"
   (Only conduct yourselves in a manner worthy of the gospel of Christ,... you are standing firm in one spirit, with one mind striving together

## for the faith of the gospel;) 1) 요한일서 설교(Sermons on 1 John)

요한일서 강해 설교를 시작하였습니다. 그동안 일곱 교회에게 주신 예수님의 말씀에 대한 영상은 교회 웹에 올려있고, 설교문도 곧 올릴 계획이니 애용하시고 주위 분들에게도 권해주시기 바랍니다. Pastor Lee has preached sermons on 1 John. YouTube videos of "Jesus' messages to the seven churches" are posted on our church's web site, and we plan to upload the sermon manuscripts soon, so please use it and recommend it to those around you.

- 2) 이정엽 목사 유튜브 설교 영상(Rev. Lee's Youtube Sermon): 유튜브에서 "이정엽 목사 뉴비전교회"를 치면 그동안 실린 이정엽 목사님의 설교 영상을 시청할 수 있습니다. 여러분도 애용하시고 주위 사람들에게도 권유해주십시오.
  If you type "Jeong Yeop Lee New Vision Church" on YouTube, you can watch his sermon videos. Please use and recommend them to the people around you.
- 3) 교회 웹사이트 (New Vision Church Website) 뉴비전교회 웹사이트 주소는 www.newvisionmission.org 입니다. 많은 중요하고 유익한 내용들이 있사오니 꼭 활용하시고 주위 분들에게도 널리 알려주시기 바랍니다. The New Vision Church website is www.newvisionmission.org. There are many important and useful contents, so please use it and share it with people around you.
- 4) <u>목사님 신문 칼럼</u>: 이정엽 목사님 칼럼이 매월 TCN(텍사스 크리스챤 뉴스) 신문에 실리고 있습니다. 인터넷을 통해서도 읽을 수 있습니다. www.texaschristiannews.com 신앙칼럼. Once a month you can read Rev. Lee's column on TCN Newspaper. www.texaschristiannews.com

## 뉴 비 전 교 회

#### **NEW VISION CHURCH**

Vol. 17 No. 41 2023년 10월 15일 (October 15, 2023)

예수 그리스도 안에서 하나님의 새 비전이 이루어지는 교회 God's new vision in Christ has come true in us!

#### 뉴 비 전(New Vision)

새 피조물(New Creature)새 언약(New Covenant)새 계명(New Commandment)새 예루살렘(New Jerusalem)



#### 2023년도 표어

### 그리스도 복음에 합당하게 생활하라

Only conduct yourselves in a manner worthy of the gospel of Christ

2019 Greenstone Trail Carrollton, TX 75010 悉 (214) 534-7141 (교회 Church) Web: www.newvisionmission.org Email: newvisionch1@gmail.com Pastor Lee: jyleepeace@gmail.com

# 주일에 배 The Lord's Day Worship

2023년 10월 15일 오전 11시 30분 (October 15, 2023 11:30 AM)

예배 초청(Call to Worship) 예배 인도자(Presider)
신앙 고백(The Apostles' Creed) 다같이(Altogether)
찬양과 경배(Praise & Adoration)
봉 헌(Offering) 다같이(Altogether)
봉헌 기도(Offertory Prayer) 이정엽 목사(Rev. Lee)
주 기도(Lord's Prayer) 다같이(Altogether)
성경 봉독(Scripture Reading) 다같이(Altogether) 요한일서(1 John) 2:3-6
설 교(Sermon) 이정엽 목사(Rev. Lee) 요한일서 강해(Sermon on 1 John) (4): 하나님과 교제하는 성도의 삶 Christian's life in fellowship with God
찬 <b>양(Praise)</b>
축 <b>도(Benediction)</b> 이정엽 목사(Rev. Lee)
소식 나눔(Announcements) 이정엽 목사(Rev. Lee)
성도의 교제(Fellowship) 다같이(Altogether)

- 5. "I am the vine, you are the branches; he who abides in Me and I in him, he bears much fruit, for apart from Me you can do nothing.
- 6. "If anyone does not abide in Me, he is thrown away as a branch and dries up; and they gather them, and cast them into the fire and they are burned.
- 7. "If you abide in Me, and My words abide in you, ask whatever you wish, and it will be done for you.

#### 요한일서(1 John) 2:5

누구든지 그의 말씀을 지키는 자는 하나님의 사랑이 참으로 그 속에서 온전하게 되었나니 이로써 우리가 그의 안에 있는 줄을 아노라

but whoever keeps His word, in him the love of God has truly been perfected By this we know that we are in Him:

#### 요한복음(John) 10:27-29

- 27. 내 양은 내 음성을 들으며 나는 그들을 알며 그들은 나를 따르느니라
- 28. 내가 그들에게 영생을 주노니 영원히 멸망하지 아니할 것이요 또 그들을 내 손에서 빼앗을 자가 없느니라
- 29. 그들을 주신 내 아버지는 만물보다 크시매 아무도 아버지 손에서 빼앗을 수 없느니라
- 27. "My sheep hear My voice, and I know them, and they follow Me;
- 28. and I give eternal life to them, and they will never perish; and no one will snatch them out of My hand.
- 29. "My Father, who has given them to Me, is greater than all; and no one is able to snatch them out of the Father's hand.

#### ● 본문: 요한일서(1 John) 2:3-6

#### (개역 개정)

- 3. 우리가 그의 계명을 지키면 이로써 우리가 그를 아는 줄로 알 것이요
- 4. 그를 아노라 하고 그의 계명을 지키지 아니하는 자는 거짓말 하는 자요 진리가 그 속에 있지 아니하되
- 5. 누구든지 그의 말씀을 지키는 자는 하나님의 사랑이 참으로 그 속에서 온전하게 되었나니 이로써 우리가 그의 안에 있는 줄을 아노라
- 6. 저 안에 거한다 하는 자는 그의 행하시는 대로 자기도 행할지니라

#### (NASB)

- 3. By this we know that we have come to know Him, if we keep His commandments.
- 4. The one who says, "I have come to know Him," and does not keep His commandments, is a liar, and the truth is not in him;
- 5. but whoever keeps His word, in him the love of God has truly been perfected. By this we know that we are in Him:
- 6. the one who says he abides in Him ought himself to walk in the same manner as He walked.

#### 요한일서 강해(Sermon on 1 John) (4):

#### 하나님과 교제하는 성도의 삶 Christian's life in fellowship with God

## 당신의 하나님과의 깊은 관계는 무엇으로 입중되는가? What proves your deeper relationship with God?

#### 1. 예수님의 계명을 지키고 있는가?

(Do you keep the commandments of Jesus?)

#### 요한일서(1 John) 2:3-4

- 3. 우리가 그의 계명을 지키면 이로써 우리가 그를 아는 줄로 알 것이요
- 4. 그를 아노라 하고 그의 계명을 지키지 아니하는 자는 거짓말 하는 자요 진리가 그 속에 있지 아니하되
- 3. By this we know that we have come to know Him, if we keep His commandments.
- The one who says, "I have come to know Him," and does not keep His commandments, is a liar, and the truth is not in him;

#### 요한복음(John) 14:15

너희가 나를 사랑하면 나의 계명을 지키리라 If you love Me, you will keep My commandments.

#### 요한복음(John) 15:10

내가 아버지의 계명을 지켜 그의 사랑 안에 거하는 것 같이 너희도 내 계명을 지키면 내 사랑 안에 거하리라

If you keep My commandments, you will abide in My love; just as I have kept My Father's commandments and abide in His love.

#### 요한복음(John) 13:34

새 계명을 너희에게 주노니 서로 사랑하라 내가 너희를 사랑한 것같이 너희도 서로 사랑하라

A new commandment I give to you, that you love one another, even as I have loved you, that you also love one another.

## 2. 하나님의 사랑이 우리 안에서 온전케 되고 있는가? (Has the love of God been perfected in us?)

#### 요한일서(1 John) 2:5

누구든지 그의 말씀을 지키는 자는 하나님의 사랑이 참으로 그속에서 온전하게 되었나니 이로써 우리가 그의 안에 있는 줄을 아노라

but whoever keeps His word, in him the love of God has truly been perfected By this we know that we are in Him:

#### 로마서(Romans) 5:5

소망이 부끄럽게 아니함은 우리에게 주신 성령으로 말미암아 하나님의 사랑이 우리 마음에 부은 바 됨이니 and hope does not disappoint because the love of God

and hope does not disappoint, because the love of God has been poured out within our hearts through the Holy Spirit who was given to us.

## 3. 예수님께서 행하셨던 대로 걷고 있는가? (Do you walk in the same manner as Jesus walked?)

#### 요한일서(1 John) 2:6

그의 안에 산다고 하는 자는 그가 행하시는 대로 자기도 행할지니라

the one who says he abides in Him ought himself to walk in the same manner as He walked.

#### 요한복음(John) 5:24

내가 진실로 진실로 너희에게 이르노니 내 말을 듣고 또 나 보내신 이를 믿는 자는 영생을 얻었고 심판에 이르지 아니하나니 사망에서 생명으로 옮겼느니라

Truly, truly, I say to you, he who hears My word, and believes Him who sent Me, has eternal life, and does not come into judgment, but has passed out of death into life.

#### 요한복음(John) 15:5-7

- 5. 나는 포도나무요 너희는 가지라 그가 내 안에, 내가 그 안에 거하면 사람이 열매를 많이 맺나니 나를 떠나서는 너희가 아무 것도 할 수 없음이라
- 6. 사람이 내 안에 거하지 아니하면 가지처럼 밖에 버려져 마르나니 사람들이 그것을 모아다가 불에 던져 사르느니라
- 7. 너희가 내 안에 거하고 내 말이 너희 안에 거하면 무엇이든지 원하는 대로 구하라 그리하면 이루리라